

مؤقت

## مجلس الأمن

السنة الثانية والخمسون



٣٨٤٦

الثلاثاء، ٢٣ كانون الأول/ ديسمبر ١٩٩٧، الساعة ١٢:٢٥

نيويورك

الرئيس: السيد بيروكال سوتو ..... السيد بيرنار يكا (كوستاريكا)

الأعضاء:	
الاتحاد الروسي	السيد فيدوفوف
البرتغال	السيد سواريس
بولندا	السيد متوف斯基
جمهورية كوريا	السيد بارك
السويد	السيد دالغرين
شيلي	السيد لاراين
الصين	السيد تشن هواشن
غينيا - بيساو	السيد كابرال
فرنسا	السيد ديجاميه
كينيا	السيد ما هوغو
مصر	السيد العربي
المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية	السير جون وستون
الولايات المتحدة الأمريكية	السيد ريتشاردسون
اليابان	السيد تاكاسو

## جدول الأعمال

## الحالة في قبرص

تقرير الأمين العام عن عملية الأمم المتحدة في قبرص (S/1997/962 و Add.1)

تقرير الأمين العام عن مهمة المساعي الحميدة التي يقوم بها في قبرص (S/1997/973)

يتضمن هذا المحضر النص الأصلي للخطب الملقاة بالعربية والترجمات الشفوية للخطب الملقاة باللغات الأخرى. وسيطبع النص النهائي في الوثائق الرسمية لمجلس الأمن. وينبغي ألا تقدم التصويبات إلا للخطب الأصلية. وينبغي إدخالها على نسخة من المحضر وإرسالها بتوقيع أحد أعضاء الوفد المعنى خلال أسبوع واحد من تاريخ النشر إلى:

Chief of the Verbatim Reporting Service, room C-178

أفهم أن مجلس الأمن على استعداد للشرع في التصويت على مشروع القرار المعروض عليه. وما لم اسمع اعتراضاً، فسأطرح مشروع القرار للتصويت الآن.

لعدم وجود اعتراض، تقرر ذلك.

أجري التصويت برفع الأيدي.

المؤيدون: الاتحاد الروسي، البرتغال، بولندا، جمهورية كوريا، السويد، شيلي، الصين، غينيا - بيساو، فرنسا، كوستاريكا، كينيا، مصر، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، الولايات المتحدة الأمريكية، اليابان.

الرئيس (ترجمة شفوية عن الإسبانية): كان هناك ١٥ صوتاً مؤيداً.

اعتمد مشروع القرار بالإجماع بوصفه القرار ١١٤٦ (١٩٩٧).

وبهذا يكون مجلس الأمن قد اختتم المرحلة الحالية من نظره في البند المدرج في جدول أعماله.

رفعت الجلسة الساعة ١٢/٣٠

افتتحت الجلسة الساعة ١٢/٤٥

إقرار جدول الأعمال  
أقر جدول الأعمال.

الحالة في قبرص

تقرير الأمين العام عن عملية الأمم المتحدة في قبرص (S/1997/962 و Add.1)

تقرير الأمين العام عن مهمة المساعي الحميدة التي يقوم بها في قبرص (S/1997/973)

الرئيس (ترجمة شفوية عن الإسبانية): يبدأ مجلس الأمن الآن نظره في البند المدرج في جدول أعماله.

ومجلس الأمن يجتمع وفقاً للتفاهم الذي تم التوصل إليه في مشاوراته السابقة.

معروض على أعضاء المجلس تقرير الأمين العام عن عملية الأمم المتحدة في قبرص، الوثيقتان S/1997/962 و Add.1، وتقرير الأمين العام عن مهمة المساعي الحميدа التي يقوم بها في قبرص، الوثيقة S/1997/973. ومعروض على أعضاء المجلس أيضاً الوثيقة S/1997/997 التي تتضمن نص مشروع قرار أعد في سياق المشاورات السابقة للمجلس.